



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO PER LE LIBERTA' CIVILI E L'IMMIGRAZIONE

Direzione Centrale per le Politiche dell'Immigrazione e dell'Asilo



Ministero dell'Interno
Dipartimento per le Libertà Civili e L'immigrazione

AOO Politiche
Protocollo 0002290 del 11/05/2016
UOR: Uff2
T. 0286/0282



0002290 110516

ALLE PREFETTURE - U.T.G.

LORO SEDI

AL COMMISSARIATO DEL GOVERNO
PER LA PROVINCIA AUTONOMA DI
TRENTO

AL COMMISSARIATO DEL GOVERNO
PER LA PROVINCIA AUTONOMA DI
BOLZANO

ALLA GIUNTA REGIONALE DELLA
VALLE D'AOSTA
AOSTA

e p.c.

AL GABINETTO DEL SIGNOR
MINISTRO
SEDE

AL DIPARTIMENTO DELLA P.S.
SEDE

AL MINISTERO DELL'ISTRUZIONE,
DELL'UNIVERSITA' E DELLA RICERCA
Dipartimento per il sistema educativo di
istruzione e formazione
Direzione generale per gli ordinamenti
scolastici e la valutazione del sistema
nazionale di istruzione
Viale Trastevere
ROMA



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO PER LE LIBERTA' CIVILI E L'IMMIGRAZIONE

Direzione Centrale per le Politiche dell'Immigrazione e dell'Asilo

OGGETTO: Decreto Ministeriale 4.6.2010 recante modalità di svolgimento del test di conoscenza della lingua italiana da parte dei richiedenti il permesso di soggiorno per soggiornanti di lungo periodo e DPR 14 settembre 2011, n. 179 recante il "Regolamento concernente la disciplina dell'Accordo di Integrazione tra lo straniero e lo Stato, a norma dell'art.4-bis, comma 2, del TU sull'immigrazione". *Sessioni di Test di conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile in Italia: Modalità alternative*. Disposizioni operative e finanziarie.

In considerazione delle risultanze emerse dall'applicazione del DPR179/2011, concernente l'organizzazione delle sessioni dei test di conoscenza della lingua italiana, cultura civica e vita civile in Italia, appare necessario, ai fini di migliorare l'efficienza e l'economicità dell'attuazione degli adempimenti previsti, adottare alcune modifiche alle indicazioni operative a suo tempo fornite.

In particolare, dalle segnalazioni pervenute da parte di numerose Prefetture-UTG e dai dati estratti dallo SPI, emerge la persistente difficoltà di organizzare sessioni di *Test di conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile in Italia* che garantiscano, come previsto dal Piano dei Costi a suo tempo condiviso con il Ministero dell'Istruzione, la convocazione di almeno 30 stranieri che, avendo sottoscritto l'Accordo di Integrazione, richiedono di sostenere il test.

A fronte delle richieste presentate dagli aventi diritto, la realizzazione delle sessioni in parola in presenza di un esiguo numero di partecipanti va ridimensionata rapportando il costo al numero effettivo dei partecipanti.

Pertanto, al fine di ovviare alle problematiche sopra rappresentate e di contenere il costo economico sostenuto da questa Direzione centrale, sono state concordate con il Ministero dell'Istruzione, Università e Ricerca modalità alternative di organizzazione delle Sessioni, nonché di riconoscimento dei costi organizzativi ai CPIA, sedi delle Sessioni.

In particolare, le Prefetture-UTG d'intesa con gli Uffici scolastici regionali valuteranno - **previa puntuale calendarizzazione delle stesse** - di attivare le seguenti modalità alternative di organizzazione delle sessioni:



Ministero dell'Interno

DIPARTIMENTO PER LE LIBERTA' CIVILI E L'IMMIGRAZIONE

Direzione Centrale per le Politiche dell'Immigrazione e dell'Asilo

- più sedute nel corso dell'anno riconducibili ad una medesima sessione fino al raggiungimento di almeno trenta convocati complessivi con il conseguente rimborso al CPIA del costo complessivo di una sessione (€ 2.302,22) come previsto dal Piano dei costi precedentemente adottato;
- più sessioni (in numero comunque non superiore al numero individuato in fase di calendarizzazione) con un numero esiguo di partecipanti (inferiore a 30). In tal caso, il costo complessivo è quello indicato nell'allegato prospetto elaborato in base al criterio del costo unitario per convocato. (allegato 1)

Si precisa, altresì, che restano confermate le modalità di organizzazione ed i costi massimi rimborsabili per ciascuna sessione, secondo quanto previsto dai relativi Piani dei costi che sono rispettivamente € 450,00 per le sessioni di Formazione civica previste dal DPR n. 179/2011 ed € 1.096,56 per le sessioni dei Test di lingua italiana per soggiornanti di lungo periodo, predisposti ai sensi del DM 4 giugno 2010. Al fine di consentire alla scrivente di definire l'ammontare complessivo delle risorse finanziarie necessarie per il trasferimento delle stesse a codeste Prefetture sul capitolo di spesa 2301 Piano Gestionale 2, si raccomanda di **trasmettere entro il 10 giugno p.v.** la relativa previsione di spesa per l'anno 2016 (1 gennaio/31 dicembre 2016).

La previsione dovrà essere distinta per le tre differenti voci:

- ❖ sessioni di Formazione civica e di informazione sulla vita civile in Italia, previste dal DPR n. 179/2011;
- ❖ sessioni di Test di lingua italiana, predisposti ai sensi del DM 4 giugno 2010;
- ❖ sessioni Test di conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile in Italia di cui al DPR 179/ 2011.

La comunicazione in parola dovrà essere trasmessa al seguente indirizzo pec politicheimmigrazione@pecdlci.interno.it.

IL VICE CAPO DIPARTIMENTO
DIRETTORE CENTRALE
SCOTTO LAVINA

PLANO DEI COSTI

***Sessioni di accertamento della conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile di cui all'Accordo di integrazione, comma 1, art.6 del DPR 179/2011
SESSIONI CON UN NUMERO DI CONVOCATI INFERIORE A 30***

A. Prima sezione: test di conoscenza della lingua italiana a livello A2

Area formativa

***Si riconosce il costo di 1 ora di personale docente per ciascun convocato
(Il compenso prevede la predisposizione, la conduzione e la valutazione del test)***

€ 17,50 (importo netto)

€ 23,22 (lordo Stato)

B. Seconda sezione: test di conoscenza della cultura civica e della vita civile in Italia

Area formativa

***Si riconosce il costo di 1 ora di personale docente per ciascun convocato
(Il compenso prevede la predisposizione, la conduzione e la valutazione del test)***

€ 17,50 (importo netto)

€ 23,22 (lordo Stato)

C. Sezione servizi

Si riconosce l'impiego di mezz'ora di servizi di supporto o complementari per ciascun convocato

€ 8,75 (importo netto)

€ 11,61 (lordo Stato)

D. Altre voci

Si riconosce l'importo di € 4 più IVA per ciascun convocato

AREA GESTIONALE

si riconosce un importo fisso complessivo di € 153,50 (importo netto) pari ad € 203,69 (lordo Stato) per l'impiego del personale ATA per ambedue le sezioni di verifica.

PIANO DEI COSTI

***Sessioni di accertamento della conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile di cui all'Accordo di integrazione, comma 1, art.6 del DPR 179/2011
SESSIONI CON UN NUMERO DI CONVOCATI INFERIORE A 30***

Pertanto il costo per ciascuna sessione di verifica è composto da :

- quota fissa personale ATA € **153,50** (importo netto) pari ad € **203,69** (lordo Stato)
- quota variabile calcolata su ciascun convocato così composta:
 - formatori ore 1 (test lingua) e 1 ora (test civica) € **35** (importo netto) pari ad € **46,44** (lordo Stato)
 - Servizi € **8,75** (importo netto) € **11,61** (lordo Stato)
 - altre voci € **4,00 più IVA**

**“Svolgimento delle sessioni di accertamento della conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile,
di cui all’Accordo di Integrazione” comma 1, art.6 del D.P.R. 179/2011
(SESSIONI CON MENO DI 30 CONVOCATI)**

MOD.A

NOTIZIE RELATIVE ALL'ISTITUZIONE SCOLASTICA CPIA			
Denominazione		Codice meccanografico	
Dirigente			
Indirizzo			N°
Città			
Codice postale	Telefono		Fax
E-mail			
Banca di appoggio			
Codice IBAN			

NOTIZIE RELATIVE AL CPIA sede della sessione			
Denominazione		Codice meccanografico	
Dirigente			
Indirizzo			N°
Città			
Codice postale	Telefono		Fax
E-mail			

**“Svolgimento delle sessioni di accertamento della conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile,
di cui all’Accordo di Integrazione” comma 1, art.6 del D.P.R. 179/2011
(SESSIONI CON MENO DI 30 CONVOCATI)**

MOD.B

NOTIZIE RELATIVE ALLA SEZIONE DI CONOSCENZA DELLA LINGUA ITALIANA A LIVELLO A2		
CALENDARIO	N.	DEL

SEDUTA		ISCRITTI	PARTECIPANTI
N.	DATA	NUMERO	NUMERO
TOTALE			

NOTIZIE RELATIVE ALLA COMMISSIONE				
PRESIDENTE	Nome	Cognome	Classe concorso	Italiano Lingua seconda
COMMISSARIO	Nome	Cognome	Classe concorso	Italiano Lingua seconda
COMMISSARIO	Nome	Cognome	Classe concorso	Italiano Lingua seconda

**“Svolgimento delle sessioni di accertamento della conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile,
di cui all’Accordo di Integrazione” comma 1, art.6 del D.P.R. 179/2011
(SESSIONI CON MENO DI 30 CONVOCATI)**

MOD.B/bis

NOTIZIE RELATIVE ALLA SEZIONE DI CONOSCENZA DELLA CULTURA CIVICA E DELLA VITA CIVILE		
CALENDARIO	N.	DEL

SEDUTA		ISCRITTI	PARTECIPANTI
N.	DATA	NUMERO	NUMERO
TOTALE			

NOTIZIE RELATIVE ALLA COMMISSIONE				
PRESIDENTE	Nome	Cognome	Classe concorso	
COMMISSARIO	Nome	Cognome	Classe concorso	
COMMISSARIO	Nome	Cognome	Classe concorso	

“Svolgimento delle sessioni di accertamento della conoscenza della lingua italiana, della cultura civica e della vita civile, di cui all’Accordo di Integrazione” comma 1, art.6 del D.P.R. 179/2011

(SESSIONI CON MENO DI 30 CONVOCATI)

MOD.C

SEZIONE TEST DI CONOSCENZA DELLA LINGUA ITALIANA A LIVELLO A2

AREA FORMATIVA		
%	LORDO DIPENDENTE	LORDO STATO
	COSTO ORARIO € 17,50	COSTO ORARIO € 23,22

[illegible]

AREA GESTIONALE		
%	LORDO DIPENDENTE	LORDO STATO
Personale ATA	€ 153,50**	€ 203,69

[illegible]

SEZIONE TEST DI CONOSCENZA DELLA CULTURA CIVICA E DELLA VITA CIVILE IN ITALIA**AREA FORMATIVA**

%	LORDO DIPENDENTE	LORDO STATO
	COSTO ORARIO € 17,50	COSTO ORARIO € 23,22

Inc. n. del	Elenco nominativo docenti	Numero convocati	Ore	Costo	Irap	Inpdap	Totale	Attestazione	Totale

SEZIONE SERVIZI ***

Fattura n. del	Servizi di supporto e servizi complementari	Tipologia	Quantità	Costo			Totale	
		a)						
		b)						
		c)						

ALTRE VOCI ******IMPORTO RICONOSCIUTO PRO-CAPITE € 4,00 PIU' IVA**

Fattura n. del			materiali vari	Tipologia	Quantità	Costo	

DIRIGENTE SCOLASTICO

.....

DSGA

.....

N.B

1*) Il costo complessivo è calcolato sul numero dei convocati

*****) Il costo complessivo è calcolato ipotizzando un impiego di 3 ore per 1 unità di collaboratore scolastico al costo orario di € 12,50 e di 8 ore per 1 unità di assistente amministrativo al costo orario di € 14,50**

******) Il costo complessivo è calcolato ipotizzando un impiego di ½ ora per convocato al costo orario di € 8,75 netto ed € 11,61 lordo stato**

*******) è riconosciuto l'importo di € 4 oltre IVA, per ciascun convocato**

2) Sono ammesse variazioni di spesa fra singole Aree nella misura del 20%. Non sono ammesse, invece, variazioni tra le singole voci di spesa di ciascuna area

3) Documentazione da allegare:

Copia degli incarichi

Copia delle attestazioni di svolgimento della prestazione oggetto di incarico

Fatture relative alle spese previste in "Sezione servizi" e "Altre voci"

Eventuale dichiarazione "motivate necessità", di cui al MOD. B